



VI-TO

Lokalbladet for Tornby-Vidstrup

Trettende årgang • Nr. 4 • August - September 2008



Indholdsfortegnelse

	side
Leder	2
Havbakken	3
Tornby Forsamlingshus	6
Vidstrup Borgerforening	7
Pensionistforeningen	8
Tornby Beboerforening	8
Sognearkivet	9
Kirkebladet	10
Tornby Brugsforening	14
Tornby Idrætsforening	15
Siden sidst	18

Redaktionens medlemmer:

Hans J. Nikolajsen (red.) . . . 9897 7641
 Svend Aage Sørensen . . . 9897 7245
 Svend Boye Pedersen . . . 9897 7284
 Jørgen Kiel (foto/teknik) . . . 9897 7725
 Line Skovgaard Pedersen . . 9897 7512

Økonomi og reklamer:

Christian Byrdal 9897 7433

Bladet udkommer 6 gange årligt, hveranden måned i lige måneder.

Internetadr.: lokalbladet-vito.dk

Bladets gironummer er 1674 7629

Næste nummer udkommer 1. oktober 2008. Stof til nummeret kan sendes på e-mail: vito@postkasse.com, indleveres til et redaktionsmedlem eller Hans J. Nikolajsen **senest** 2. september 2008.

Tryk: Martensens Bogtrykkeri, Hirtshals

© Kort & Matrikelstyrelsen A235-96

Leder

Sagde nogen agurketid. Det er nemlig rigtigt. Det er nu at agurkerne smager godt, der er sikkert mange som altid, når man får plantet en agurk i sit drivhus. Vi planter lige tre for en sikkerheds skyld. Den lille plante fylder ikke meget i landskabet og kunne godt have lidt selskab. Nu har man så sikret sig agurker resten af sommeren (og nogle til naboen), hvis de vandes passende.

Nu er frysehuset i Vidstrup endegyldigt lukket som frysehus. Skulle det være en nyhed. Nej, for vi har jo vidst at det bar den vej. Og så alligevel, når nu agurketiden er her. Jeg har gået dernede i huset og af-iset, fjernet isen og lagt den uden for huset, for at undgå at huset skulle drukne i smeltvand. "Nord-polen" er smeltet nu og huset står endnu. Al isen er smeltet og det helt ind til den bagerste del. Det er vist længe siden at den har prøvet det.

Det lød lidt som en miljønighed, for hvis man skal være helt ærlig, så brugte vi nok mere strøm end vi kunne forsvare. Det er slut nu. Nu har vi så ydet et bidrag til miljøproblemerne – ved at løse et.

Det kunne også se ud som om vi er blevet globaliseret. Med en grønlandsk familie på forsiden. Det er såmænd bare en konfirmand. Læs lidt mere omkring dette i kirkebladet. Prøv lige at se det meget festlige, farverige og smukke tøj, de er hoppet i. (Nyd billedet på hjemmesiden, hvor billedet er i farver). Der kunne vi lære noget. Vi ville ikke komme til at kede os i de korte vinteraftener, hvis vi skulle lave noget der kunne matche. Vi kunne endda blive nødt til at flytte længere nordpå for at få lange vinteraftener nok til arbejdet.

Apropos så kig lige på ryggen af VI-TO. Der er vores hjemmeside blevet indprentet så ingen helt kan glemme den.

Kig også inden i. Der står noget. Der findes faktisk en masse aktiviteter, foreninger, sammenhænge og andre fantastiske ting. Læs fx om en rollespilstur i dette nummer og Greenmapping i Tornby i næste nummer. Skriv selv om nogle af de mange ting, der foregår. Sig til jeres foreninger at de skal bruge bladet til noget. Brug os, skriv noget, meget eller lidt. Hold liv i den del af sognet, som VI-TO er.

Jørgen Kiel



Havbakken

Dagcentret Havbakken

Telefonnumre i lokalområdet

Døgnhjemmeplejen Distrikt Vest.....9623 5500
Dagcenter Havbakken.....7233 5473
Cafékøkken Havbakken.....7233 5476
Centralkøkken.....7233 5820

Sygeplejersker
Hverdage kl. 13.00 – 13.309623 5512

Administration af hjælpemidler
Hverdage kl. 8.00 – 10.007233 5034

Fysio- og ergoterapeuter
Hverdage kl. 8.00 – 10.007233 5033

Demenskonsulent telefontid
Hverdage kl. 8.00 – 9.009623 5502
.....mobil 5154 4867

Åbningstider i dagcentret

Mandag 9.30-15.30
Tirsdag 9.30-16.30
Onsdag 9.30-15.30
Torsdag 9.30-16.00
Fredag **Lukket**

Høreomsorg ved Birthe Povlsen

Mangler du hjælp til dit høreapparat eller batterier kan du henvende dig på følgende tider:

Åbningstider

Tirsdag fra kl. 15.00 – 16.30
Torsdag fra kl. 9.30 – 10.30
Kontaktperson Birthe Povlsen7233 5473

Telefonkæde ved Lone Nielsen

Yderlige oplysninger.....7233 5473

Tilmelding til aktiviteter / arrangementer

Havbakkens dagcenter.....7233 5473
Havbakken7233 5400

Aktivitetsprogram

Mandag

kl. 10.00 Forskellige aktiviteter
kl. 14.00 Seniordans

Tirsdag

kl. 9.30 Billard
kl. 10.00 Forskellige aktiviteter
Strikkeklub

Onsdag

kl. 10.00 Forskellige aktiviteter
kl. 10.00 Sangformiddag (ulige uger)
kl. 14.00 Første onsdag i måneden,
Centerrådets bankospil

Torsdag

kl. 10.00 Forskellige aktiviteter
kl. 11.15 Siddegymnastik
kl. 14.00 Gudstjeneste (ulige uger)

Pigerne i strikkeklubben mangler garn

Alle garnrester modtages med tak.

Kommende arrangementer

Grillfest afholdes tirsdag den 19. august kl. 12.00

Pris eksklusiv drikkevarer 70 kr. pr. person.
Tilmelding senest den 7. august kl. 12.00 på tlf.
7233 5400.

Endelig kom den...

Fredag den 30. maj modtog Havbakken sin længe ventede bus. Bussen er en gave fra en borger i Tornby og skal benyttes til glæde for beboerne og visiterede brugere i dagcenteret.

ENTREPRENØRARBEJDE

Jordarbejde • Kloakarbejde
Belægninger • Betonarbejde
Snerydning • Maskinudlejning

Alle former for entreprenørarbejde udføres!

HIRTSHALS

ENTREPRENØRFORRETNING

Safirvej 13 • 9850 Hirtshals
Telefon: 98944422 • E-mail: HE@hirtshalsentreprenoer.dk
Telefax: 98942848 • www.hirtshalsentreprenoer.dk



H. Jespersen & søn

Dalsagervej 24 • 9850 Hirtshals • Tlf. 98 94 22 11
Fax 98 94 47 59 • www.h-jespersen.dk • e-mail: hjs@h-jespersen.dk



Der var højt solskin, og rigtig mange var mødt frem til modtagelsen. Der blev skålet i champagne, og spist en hel del hjemmebagt kranscake.

Der er allerede godt gang i busturene. Der er startet op med små ture ud i det blå, så vi kan lære bus-sen og dens funktioner at kende.

På sigt skal vi til fx Tversted-søerne med medbragt kaffe, ned langs vestkysten, rundt på havnen i Hirtshals eller hvor vi nu måtte ønske at køre hen. Det bliver rigtig dejligt, at kunne komme udenfor i det gode vejr, når det passer ind i dagligdagen.

Siden modtagelsen har der været loppemarked på Havbakken, der blev på modtagelsesdagen solgt støttebeviser til bussen, det bliver der også frem-over. Julemarkedet fortsætter som hidtil, alt sammen for at få et overskud til driften af bussen.

Mange frivillige har ydet og yder stadig en stor indsats, for at arrangementerne kan løbe af stablen, en stor tak til alle.

Alt i alt en dejlig festlig dag for os alle.

Lise Højrup



Centerråd

Centerrådet på Havbakken:

Svend Åge Sørensen, formand9897 7245
Inger Jørgensen9897 7366
Signe Nielsen, medlem af
handicapudvalget9897 7420
Alice Jensen9897 7005
Gunner Hansen, rejseudvalget.....9897 7356

Hver tirsdag og fredag spilles Billard kl. 9.00, og hver torsdag spilles petanque kl. 10.00 ved Tornbyhallen.



VVS-MANDEN

v/ Frank Hansen
Gl. Landevej 48
Tornby
9850 Hirtshals



9897 7246 · 2047 7246

VVS & GASSERVICE



*brug altid
fagmanden*

TORNBY ENTREPRENØR APS

v/Aut. Kloakmester Jens Andersen
Mobil 4045 5074

Onsdag den 6. august kl. 14.00
Bankospil med mange gevinster

Onsdag den 3. september kl. 14.00
Bankospil med mange gevinster

Mandag den 15. september kl. 14.00
Seniordans kl. 14.00. med Birgit Karsøe

Torsdag den 18. september kl. 10.00
Gymnastik med Anne Grete Christensen.

Onsdag den 1. oktober kl. 14.00
Bankospil med mange gevinster

Lørdag den 4. oktober kl.14.00
Musikalsk underholdning.

Slut op om centerrådets arrangementer.

*Bliv Stjernekunde
hos Jørgen i
Spar Nord Tornby*

- også for pengenes skyld ...



Jørgen Laursen
Kunderådgiver
Tlf. 96 56 08 95
jrl@sparnord.dk

 **spar nord**

Tornby Forsamlingshus

Bestyrelsen: Tille Pedersen - Jens Aage Kjølgaard - Søren Mortensen - Ove Mønster - John Tørholm
Formand Tille Pedersen tlf. 9897 7208

Udlejning: Hverdage ml. kl. 18.00 & 19.00 på tlf. 9897 7208

Priser: Huset 1.100,- kr. Kuvertpris incl. opvaskemaskine 8,- kr. El efter forbrug

Vi har nu passeret solhverv, og de lyse nætter og solens magt kan virkelig mærkes her først i juli måned. Kalkning af huset, og sværtning af sokkel og sålbænke er overstået. Selv om sommeren traditionelt plejer at være stille, har der i denne forsommer været pænt med udlejning, og det er jo glædeligt.

Efterårets aktiviteter i huset starter med det årlige loppemarked søndag den 7. september kl. 9 og med aktion kl. 10. Indsamling af effekter begynder fredag kl. 16, og fortsætter lørdag kl. 8. Har man ting, som ønskes afhentet, kan tid og sted aftales med Tille på tlf. 9897 7208. Effekter kan også afleveres ved forsamlingshuset i nævnte tidsrum.

Folkedansen starter den 23. september kl. 19.30, med samme leder og spillemand som forrige sæson, og vi håber på samme tilslutning som sidste år med fire kvadriller.

Efterårets første danseaften med **Kielgasterne** bliver den 1. oktober kl. 19.30. Det er endnu ikke bestemt hvad gæsteorkester, der skal spille denne aften, men der vil være opslag i huset om dette til den tid.

**På bestyrelsens vegne
Søren Højen Mortensen**

 **Vidstrup Auto**
Tlf.: 98 97 73 22
v/Per Jensen - Biltlf.: 21 29 73 22

**Kort sagt:
Drejer det sig om frost
eller kulde - så er det
ikke mængden men
madsen**



Kølemadsen Hirtshals

Læssevej 18 · 9850 Hirtshals · Tlf. 98 94 19 16

Få et godt tilbud

KVIK TRAILER

egen produktion · salg til private · reparation

Gl. Hirtshalsvej 3 · Vidstrup

9800 Hjørring

Telefon 9897 7300

Telefax 9897 7340

**Dalsgaards
Haveanlæg & Gartnerservice**

Safirvej 13, 9850 Hirtshals

Tlf. 98944422 - 24843866

- Anlæg af ny græsplæne
- Anlæg af bede
- Total renovering af haven
- Græsslåning
- Vedligehold af haven
- Beskæring af træer/buske
- Alt i fliselægning



Alle slags planter kan bestilles/leveres

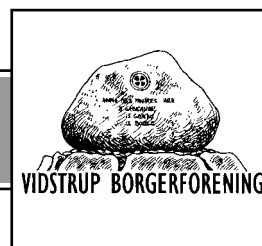
E-mail: DHG@dalsgaardsgartner.dk

Hjemmeside: www.dalsgaardsgartner.dk

Vidstrup Borgerforening

Bestyrelsen:

Louise Broberg · Kim Rædkær · Christian Sahl Jensen · Anette Kappel Laustsen · Jytte Jensen



Skt. Hans aften

Gode intentioner

Som det blev nævnt i det tidligere VI-TO, så er den nye Borgerforening i Vidstrup startet op, og vi har mange nye ideer til alle de tiltag, som vi har lyst til at sætte i gang.

Vores debut skulle være Skt. Hans aften, og planerne var store: Vi ville stille grill klar til den store familie-komsammen, lave heks til bålet, stå for skumfiduser til børnene og båltale.

Desværre var Vejrguderne ikke helt med os, da der blæste en meget hård vind fra vest, og derfor måtte vi konstatere, at vores velplanlagte aften var gået lidt i vasken.

Debut gik i vasken

På trods af vejret blev grillen tændt op og ca. 3 familier valgte at spise deres medbragte aftensmad med vind i håret, selvom de brugte mest tid på at holde deres tallerkner og krus fast. Efterhånden dukkede der mange af byens børn op, så vi valgte at sætte gang i ristning af skumfiduserne, hvilket viste sig at være en stor succes for både børn og barnlige sjæle.

Efter denne succes, som helt sikkert skal gentages næste år, kunne vi konstatere, at vinden var taget endnu mere til, hvilket gjorde, at vi var nødt til at aflyse bålet. Det ville simpelthen blive for farligt for lejlighederne ved siden af legepladsen. Dette var en stor skam, fordi der faktisk var mødt ret mange mennesker op på dette tidspunkt. Men efter en opfordring fra en af de mange fremmødte borgere, så valgte vi alligevel at synge Midsommervisen i fællesskab og så tage heksen med hjem igen.

Så konklusionen må være, at selvom man planlægger en god aften for byens borgere, så kan det godt gå i vasken, hvis vejret ikke er med os. Og vejret er desværre en af de få ting, som Vidstrup Borgerforening ikke styrer!



Sommerfest

Men vi tager revanche. Vi er i gang med at planlægge en sommerfest i Vidstrup **lørdag den 30. august**. Det der skal ske er, at vi starter lørdag eftermiddag med aktiviteter på sportspladsen. Der bliver lavet turneringer for børn og voksne af forskellige fjollede slags, og der vil selvfølgelig være en præmie til det vindende hold. Herefter vil der være mulighed for at købe en øl eller en sodavand, inden vi skal spise enten grillmenu eller helstegt pattegris. Og så er der sommerfest i teltene, indtil vi går hjem i seng. Indbydelsen kommer i postkasserne rundt om i byen i løbet af sommeren.

Vi håber på stor opbakning, for den nye Borgerforening vil gerne tage nogle nye tiltag med fokus på byens mange børnefamilier, men især tiltag der kan ryste fællesskabet i byen sammen på kryds og tværs, så der igen kommer fut i de fælles arrangementer.

**På vegne af Vidstrup Borgerforening
Annette Kappel Laustsen**



Tornby Beboerforening

Torben Christensen 9897 7411 - John Thørholm 9897 7557 - Lisbeth Bastholm 9897 7296
Chris Kajgaard 2369 9420 - Niels Broen 9897 7447



Det er ved at være længe siden vi sidst har haft noget i VI-TO. Der har været forskellige forhindringer.

Vi har haft vores hyggelige fællesspisninger i løbet af foråret.

I marts var der generalforsamling i forbindelse med spisningen.

Jytte, Jonna og Ruth, ønskede ikke genvalg, og da der ikke var så mange der meldte sig, som interesserede i at deltage i bestyrelsen, har vi slanket os, så der blev kun én nyvalgt. Valget faldt på Niels Broen.

Bestyrelsen består således af:

Torben Christensen som formand.

John Thørholm som næstformand.

Niels Broen som kasserer.

Chris Kajgård

og undertegnede Lisbeth Bastholm, sekretær.

Suppleant er Anne Lise Pedersen.

I april måned havde vi Claus Gajhede herne og fortælle om rollespillene i skoven. Det lyder spændende. Claus går ind i sagen med hud og hår.

I maj måned kom Kirsten og Ole og sang for og med os. Der kom også en, for mig, ukendt herre og fortalte historier på vendelbomål. Det var en meget underholdende aften.

Når vi nu går ind i den nye sæson i oktober måned, er alle velkommen til, at melde sig til at lave eller at hjælpe til med maden. Ideer til retter der kan laves, modtages med tak.

Ideer til ting vi kan foretage os, modtages også.

I forbindelse med byggeriet ved Brugsen bliver vores opslagstavle flyttet. Den vil blive stillet op ved siden af postkassen.

Datoer for fællesspisning vil komme i næste nr. af VI-TO.

**På bestyrelsens vegne
Lisbeth Bastholm**

Pensionistforeningen

Tornby-Vidstrup-Horne-Asdal Pensionistforening

Onsdag den 20. august kl. 14

Hyggeeftermiddag på Havbakken med sang og musik. Henning Nielsen underholder på harmonika
Pris inkl. kaffe og kage 30 kr.

Tilmelding senest 13. august mellem 10-12 til Else tlf. 9894 9771 eller Gunver tlf. 98977414.

Onsdag den 4. september har foreningen i samarbejde med centerrådet arrangeret udflugt til pensionisthøjskolen Rude Strand.

Turens pris inklusiv frokost og kaffe 250 kr.

Start fra Åbyen kl. 8.45

Horne kl. 8.50

Tornby kl. 8.55

Vidstrup kl. 9.00

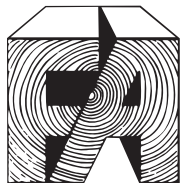
Tilmelding snarest mulig, dog senest 15. august på tlf. 9897 7420, 9894 9771 eller 98977414.

Aflysning ved for ringe tilslutning.

Onsdag den 24. september

I samarbejde med centerrådet afholdes høstfest på Havbakken med høsttale. Pris inklusiv mad, kaffe og småkager 75 kr.

Tilmelding senest 17. september mellem 10-12 Else tlf. 9894 9771, Signe tlf. 9897 7420 eller Gunver tlf. 9897 7414.



• TØMRER
• SNEDKER A/S

Mads Sørensenvej 1 · Tornby · 9850 Hirtshals
Tlf. 98 97 70 44 · Fax 98 97 72 44
www.fa-tornby.dk · e-mail: fa-tornby@mail.dk

Sognearkivet

Formand: Karen M. Jensen tlf. 9897 7161

Tornby-Vidstrup Sognearkiv, Hovedvejen 59, Tornby. Åbent onsdag kl. 15-17 og efter aftale.

Tak for hjælpen

I sidste nummer af VI-TO bragte vi billeder af to ejendomme, som vi intet kendte til, og vi har været så heldige, at vi har fået oplysninger om begge gårde.

Den nederste, som tydeligvis hedder Hedelund, er Gårestrupvej 29, og gården med trempel og vindrose er Tofftegård på hjørnet af Skallerupvej og Nørremøllevej.

Vellykket tombola

Igen i år fik Sognearkivet et pænt overskud på tombolaen på Skudehandelsmarkedet den 7. og 8. juni, det er vi meget glade for.

Vi vil gerne sige et hjerteligt tak til vore sponsorer for de fine gevinster, vi fik til tombolaen, og tak til markedets gæster, som prøvede lykken hos os.

Husk aftenturen

Tirsdag den 5. august arrangerer Tornby-Vidstrup Sognearkiv en aftentur i egne biler, hvor museumsinspektør Per Lysdahl vil fortælle om nogle af oldtidsminderne og -fundene i sognene med enkelte stop på turen, samt ved den efterfølgende kaffe i Mettes Kaffestue.

Kaffe med kringle kan købes for 25,- kr.

Vi mødes kl.19.00 på parkeringspladsen ved Tornby gamle Købmandsgård. Alle er velkommen.

Efterlysning

Da der i juni måned er indleveret en duplikator af mærket Block og Anderson til arkivet, vil vi hermed forsøge at få kontakt med vedkommende, som afleverede den.

Det er ikke muligt for os at modtage og opbevare genstande, og da Hjørring Museum ikke modtager anonyme ting, ser vi os nødsaget til, hvis aflevereren ikke melder sig, at aflevere duplikatoren på AVV.

Vi vil samtidig gerne benytte lejligheden til at bede alle, som afleverer billeder med mere til arkivet, om altid at vedhæfte navn, adresse og telefonnummer

Bestyrelsen



Gudstjenester i Tornby og Vidstrup

August - September

3. august, 11. s.e. Trinitatis
10. august, 12. s.e. Trinitatis
17. august, 13. s.e. Trinitatis
24. august, 14. s.e. Trinitatis
31. august, 15. s.e. Trinitatis

7. september, 16. s.e. Trinitatis
14. september, 17. s.e. Trinitatis
21. september, 18. s.e. Trinitatis
28. september, 19. s.e. Trinitatis

* Noget for børn
** Høstgudstjeneste
PM Peder Madsen

Tornby

9.00
10.30
ingen
10.30
9.00

10.30*
9.00
ingen
14.00**

Vidstrup

10.30
9.00
19.00 PM
9.00
10.30

ingen
10.30
19.00 PM
10.30**

Hvem er kirken

– fra en prædiken til 7. søndag efter Trinitatis.
Tekst: Præd 3,1-11; Matt 10,24-31.

- I har fået det for intet – giv det for intet.
- Hvad jeg siger jer i mørket, skal I tale i lyset, og hvad der hviskes jer i øret, skal I prædike fra tagene.
- Se, jeg er med jer alle dage indtil verdens ende.

I Biblen er vi vidne til, hvordan kristendommen blev en del af det offentlige rum! Hvordan 12 unge disciple blev beordret af sted på trods af den modstand, som de med garanti ville støde på.

For i det offentlige rum ville de blive mødt af glubske ulve. De ville blive fanget, pisket, dømt og henrettet! Det var prisen for at sprede budskabet om "syndernes forladelse".

Dagens tekst er voldsom kost - og jeg ved ikke helt om mine nerver havde klaret en sådan situation. For selv om Jesus hele tre gange siger: "Frygt ikke!" til sine disciple - så havde jeg nu nok kun hørt frygt: som **flygt** og så bare gjort det i en fart!!! Og da jeg bestemt ikke tror, at jeg er den eneste, der har det sådan, hvad kan vi så stille vi så op med teksten! For gælder udsendelsestalen også os - dig og mig? **Ja**, må vi svare! For talen er også talt til os. Når Jesus i begyndelsen af kapitlet siger til disciplene: "I har fået det for intet, giv det for intet" - så er det, det vi skal! For gør vi det ikke, hvem skal så? Naboen? Men naboen er jo netop os selv...

Talen som vi hører i uddrag er selvfølgelig talt ind i en bestemt tid og dermed en bestemt kontekst! Der er vi altså ikke. Vi er et andet sted - vi er i en anden

tid! Vi lever efter reformationen og oplysningstiden - det betyder, at vi har andre fortolkningsnøgler. Det er ikke nødvendigt for os at gemme i det offentlige rum - kirken er overalt - i by og land - i grundlov og på finansloven! Nuvel vi skændes på kryds og tværs - men sådan er dansk folkekirkens kristendom. Det er dens særegne måde at være til på. Men vi har virkelig alle muligheder for at være kirke - ja, de er os serveret på et sølvfad!

Vi behøver hverken frygte ulve, pisk eller korsfæstelse! Vi behøver ikke høre ordene - frygt ikke som flygt ikke - kærligheden fordriver frygten og vi må hvile i vores dåb. For de ord som siges til disciplene i teksten siges på en lidt anden måde, når vi fejrer dåb og her tænker jeg på ordene fra Matthæus kapitel 28: Mig er givet al magt i himlen og på jorden - gå derfor hen og gør alle folkeslag til mine disciple - og se jeg er med Jer til verdens ende.

Nu kunne en og anden jo tro, at teksten er henvendt til præster og andre gejstlige koryfæer - at de altså har ansvaret for at gøre alle folkeslag til disciple. Men næ nej - de ord er sagt som befaling til hvert eneste døbt! Det gjorde Martin Luther tydeligt, da han forkastede det han kaldte det særlige præstedømme, altså tanken om at præster havde en særlig status i forholdet mellem gud og mennesker.

Luther fremhævede i stedet: det almene præstedømme! Forstået på den måde, at overfor Gud er vi alle lige! Og enhver som er krøbet ud af dåben er paven, biskop og præst! Det kan ikke siges for ofte! For det betyder, at vi alle sammen er fælles om ansvaret for at være kirke! Det må for Guds skyld - ja og for menneskeheden (og præstens) skyld - aldrig overlades til præsten alene!

Det almene præstedømme betyder så også, at ingen kan udtale sig på kirkens vegne - kirken har dermed ikke en fælles og enslydende holdning til forskellige emner - det være sig om karikaturtegninger, krig, konjunkturændringer, klima og så videre! I ny og næ ses et initiativ, hvor en gruppe præster går sammen og gør en udtalelse - men det er stadig for egen regning.

Det grundlæggende budskab til os alle - er altså det samme dengang som i dag: "I har fået det for intet, giv det for intet". Og opgaven dengang som i dag lyder på, at vi sammen skal gå ud i verden og gøre alle folkeslagene til Jesu Kristi disciple! Og det skal vi gøre frimodigt og uden frygt - og fra hvert eneste hustag! Frimodigt som et lille barn der ikke kan holde glæden for sig selv, men lader den stråle ud af hjerte og krop. Ja i hele det offentlige rum skal der forkyndes, at Gud har magten i himlen og på jorden - og du har dine synders nådige forladelse!

Men som altid så skaber det nervøsitet og ballade, når der rokkes og rulles ved magtbalancen! Fordi mennesker ofte enten selv vil have hele magten - og for den sags skyld riget og æren! Og kan man ikke få den, så vil man være ofre eller som Søren Ulrik Thomsen siger det: Ikke fordi man selv vil klynge op - men fordi man ved, at den udstødte skal være konge. Så hvis man ikke selv kan få hele magten - så kan man da altid udstille sig selv som den lille, der er blevet trådt på og misforstået - for vejen til anerkendelse går via rollen som forkastet!

Prædikerer rusker os da for et øjeblik ud af selviscenesættelsens magtfulde tomrum - og siger blandt andet i den første af dagens læsninger: Han - altså **Gud** - har også lagt menneskene verdens gang på sinde. Hvilket betyder, at vi har ansvaret for, at fællesskaberne fungerer - for at vi der tager hånd om hverandre. Eller sagt lidt mere teologisk i dåbens klare lys: Du er et Guds barn og se til, at du også ser det i den anden - det være sig din elskede, din nabo og ham du ikke bryder dig om og hende der ikke magter sig selv eller verden!

Kristendom handler hverken om martyrium eller om, at vi skal ofre os - for det gjorde Kristus en gang for alle, da han blev sømmet op på et kors. Men kristendommen handler om at turde indse, at vi hverken har magten over livet eller døden! Eller **Tiden!** For der er en tid til alt - og der er altid en tid til noget! Om det så indbefatter sorg eller glæde - ja, det bliver vi faktisk ikke lovet noget som helst om! Det absolut eneste, vi er lovet, er syndernes forladelse - det vil sige Guds fulde accept alle dage, ja alle slags dage og det helt til verdens ende!

Line Skovgaard Pedersen

Og så lige endnu en konfirmand...

Den 2. juli blev Ivalu Barlach Christensen konfirmeret i Tornby kirke. Ivalu bor til daglig i Grønland, men havde valgt at blive konfirmeret i den kirke og på den dato, hvor hun blev døbt.

Denne udgaves kirkedetalje

På Tornby kirkegård har vi et ganske pudsigt træ - en vandgran eller *Metasequoia glyptostroboides*. Vores vandgran er endnu et ganske lille træ og slet ikke så stort som det man kan finde på Hjørring kirkegård. Vandgranen er et løvfældende nåltræ og derfor sjovest at se på om sommeren. Træet er i familie med de berømte kæmpetræer Redwoods fra USA og Canada, men vi kan nu ikke forvente at vores vandgran når mere end 20 - 25 meter her i landet.

Træet kaldes "et levende fossil". En sjov benævnelse, der dækker over det faktum, at man indtil 1946 troede, at træet var uddødt for 130 millioner år siden. I 1941 fandt man fossiler og derudfra kunne man lave en beskrivelse af træet, der dermed blev et af de ældste kendte træer. I 1946 fandt man så overraskende levende udgaver af vandgranen i det centrale Kina. Og så var benævnelsen "levende fossil" født.



Orientering om lidt af hvert

Konfirmanderne begynder uge 39. Der er indskrivning søndag den 31. august. I Tornby foregår det efter gudstjenesten kl. 9.00. I Vidstrup er det efter gudstjenesten kl. 10.30. De kommende konfirmander bedes medbringe en kopi af deres dåbsattester. Indskrivning kan også ske pr. post. Mere om dette i det brev konfirmanderne får efter skolestart.

I år har vi nye planer for det vi plejer at kalde **mini-konfirmandundervisning**. Mere om dette senere.

Voksenkoret tager også hul på endnu en sæson.

Se mere om koret og sæsonstart på vores hjemmeside www.tornby-vidstrup-sogne.dk eller kontakt vores organist Peter Lindhardt Toft på 9898 2580 eller lindhardt.toft@mail.dk.

Fravær og efteruddannelse. I perioden 11. – 17. august er jeg tjenestegørende præst på Læsø og i perioden 15. – 21. september er jeg på efteruddannelse. I begge perioder passes embedet af sognepræst Peder Madsen, 9896 8045 eller pcm@km.dk.

Hvis man gerne vil snakke med præsten. Kunne du tænke dig et besøg af præsten, så ring meget gerne og aftal en tid. Man er naturligvis også velkommen til en samtale i præstegården. Her er det en god idé at ringe i forvejen, så man ikke kommer til at gå forgæves. Jeg træffes bedst telefonisk tirsdag – fredag kl. 12 – 13. Man er også velkommen til at få sig en snak pr. mail. Min mailadresse er LSPE@KM.DK.

Træffetid i Vidstrup. Jeg træffes i Vidstrup den første onsdag i hver måned kl. 15 – 16. Her er jeg at finde i graverhuset. Kig endelig indenfor og få en kop kaffe eller the.

Kirkebilen kan benyttes til gudstjenester og andre arrangementer. Den er ganske gratis og bestilles på 9894 1344.

Det sker i august - september

Vendsyssel Festival koncert i Tornby kirke. Mandag den 11. august kl. 20.00.

Det er med stor glæde at vi igen kan præsentere en koncert i Tornby kirke med Elina Gurewitz, violin og Sofia Falkovich, cello. For to år siden gav de publikum en stor oplevelse samme sted. De har trods deres unge alder allerede stor erfaring som solister i hele Europa og Israel hvor de kommer fra. Sofia Falkovich er til daglig 1. cellist i Israeli Simfonieta Orchestra. Hun har undervejs i sin uddannelse deltaget i store internationale cello konkurrencer som Antonio Janigro International Cello Competition og Rostropovich International Cello Competition. Elina Gurewitz har blandt andet siddet som koncertmester i "Musica Europa" i Italien. Temaet for koncerten er Musik fra hele verden. **Entre kr. 100.**

Orienterings- og opstillingsmøde til menighedsrådsvalget. Vidstrup den 4. september. Tornby den 11. september. Klokkeslæt og sted meddeles senere.

Høstgudstjenester. Søndag den 28. september kl. 10.30 i Vidstrup og kl. 14.00 i Tornby. Kom og syng med på alle de gode salmer og lad os fejre de gode ting, som sommeren og høsten har givet os. Efter gudstjenesten i Tornby afholdes der auktion i præstegården over blomster, frugt og grøntsager.

Menighedsrådsvalg november 2008

I november er der valg til menighedsråd, og i år bliver dette valg noget særligt, idet Tornby – og Vid-

strup Menighedsråd har besluttet at slå sig sammen til ét råd; Tornby-Vidstrup Menighedsråd.

Der afholdes orienterings- og opstillingsmøder i begge sogne. I Tornby bliver det den 11. september, og i Vidstrup den 4. september; nærmere om klokkeslæt og sted meddeles senere. På disse møder skal der findes fire kandidater (plus to suppleanter) fra hvert sogn til det nye menighedsråd, der skal fungere i en prøveperiode på fire år - frem til næste valg i 2012. Kirkeministeriet har givet dispensation til, at det nye råd i prøveperioden får otte folkevalgte medlemmer (sognepræsten er født medlem), og at der kan vælges en kirkeværge for hver af kirkerne.

Det er et spændende, lærerigt og alsidigt arbejde at være medlem af et menighedsråd. Opgaverne er mange – og forskellige – fx planlægning af:

højskoleaftener, studiekredse og foredrag
musik- og sangaftener
koncerter
studieture o.l.
forskellige slags gudstjenester
samarbejde med andre menighedsråd om eventuelle større projekter

Hertil kommer arbejdet med vedligeholdelse af og nyanskaffelser til kirkerne med deraf følgende økonomiske beslutninger, samarbejde med kirkernes ansatte osv. Vi har et særdeles dygtigt og engageret personale - organist, kirkesanger og gravere – med gode idéer, og et tidligere medlem af Tornby Menighedsråd har i den forløbne periode taget initiativ til et voksenkor. Organisten var med på idéen, og koret tæller nu ca. 30 medlemmer.

Det administrative arbejde i menighedsrådet har hidtil fyldt en del, men provstiuvalget har taget initiativ til at hjælpe med en forenkling ved at centralisere nogle af de mere tidkrævende opgaver i provstiet. Det kan bl.a. være fælles indkøb og forhold vedrørende personale.

En menighedsrådsperiode er – som nævnt – fire år, og vi håber, at mange vil være interesserede i at stille op. Har du lyst, men synes, at fire år er for lang en periode, har du også mulighed for at melde dig fx for et år til et af de udvalg, menighedsrådet ned sætter og lægge et stykke arbejde her. Som noget nyt tænkes der på at oprette et børne-/ ungeudvalg, der skal tage initiativer til nye – og støtte igangværende aktiviteter for denne aldersgruppe.

Kom til orienterings- og opstillingsmøde i Tornby eller Vidstrup! **Hvis du vil vide mere...!**

Ulla Hegelund

Adresseliste

Her kan du finde kirken på nettet.
www.tornby-vidstrup-sogne.dk

Graverteam: (Ansvarlig Tornby)
Elisabeth Jellesen, Kræn Hansens Vej 6, Tornby
Tlf. 9897 7820 eller tlf. 5150 7301

(Ansvarlig Vidstrup)

Hanna Thomsen
Højvangen 13, 9800 Hjørring
Tlf. 9892 7078 eller tlf. 2237 5275

Kirkesanger ved begge kirker:

Hanne Sørensen,
Heimdalsvej 41, 9800 Hjørring. Tlf. 9892 0152 eller
tlf.: 2484 9892

Organist ved begge kirker: Peter Lindhardt Toft,
Vestergade 50, 9760 Vrå, tlf. 9898 2580.

Sognepræst: Line Skovgaard Pedersen
Nejstgårdvej 2, Tornby, tlf. 9897 7512.

Vidstrup kirke:

Kirkevæрге: Minna Christensen,
Toftevej 10, Vidstrup, tlf. 9897 7900.

Menighedsrådets formand: Birthe Jensen,
Gl. Hirtshalsvej 49, Vidstrup, tlf. 9897 7253.



Tornby kirke:

Kirkevæрге: Margit Svendsen,
Nejstgårdvej 38, Tornby, tlf. 9897 7691.
Menighedsrådets formand: Ulla Hegelund,
Bøjen 4, Tornby, tlf. 9897 7471.



Danmission

Tirsdag den 12. juni kl. 19.30 hos Ester Borrisholt.


Mandag den 22. september kl. 19.30
Efterårsdistriktsmøde i Sindal Sognegård med Mis-
sionær Mads Leth, Cambodia.

IM-genbrug

(Gl. Landevej 51 tlf. 9897 7194)

Åbningstider:	Torsdag	13.00 - 17.00
	Fredag	13.00 - 17.00
	Lørdag	10.00 - 12.00

Vi henter og bringer, når nogen ringer!



**TORNBY
VVS
&
OLIEFYRS
SERVICE**

v/Jørgen Dalsgaard
Hovedvej 71, Tornby
9850 Hirtshals

**98 97 77 66
21 47 00 12**

ALT INDENFOR MURERFAGET...



Carsten Frederiksen
Murermester
Hovedvejen 89, Tornby
Tlf. 98 97 73 59

Tornby Brugsforening



Brugsen udvidet - igen

Den 100-årige Dagli'Brugsen i Tornby har igen bevist sin livskraft med en mindre udvidelse, der arkitektonisk fjører sig smukt ind i det øvrige butikskompleks.

Udvidelsen består af en lille fløj, der er bygget til mod nord på højde med indgangspartiet, og udleder Bente Meibom oplyser, at de godt 40 kvadratmeter, der her er kommet under tag, kan betragtes som en udvidelse af butiksarealet, idet det nye lokale vil blive anvendt til årstidernes aktuelle varer. Om foråret er det f. eks. sommerblomster og planter til udplantning, lidt senere forskelligt grill-udstyr og cykler, mens det om efteråret igen kan være planter.

Med det nye lokale slipper Brugsen for at have containere med disse ting placeret uden for butikken, og samtidig er det med til at sikre varerne en bedre kvalitet, når de ikke er udsat for vind og vejr. I tilbygningen er der i øvrigt også blevet et lille rum til kundevogne.

Med udvidelsen er der tillige sigtet mod en vis forskønnelse af området, og Bente Meibom fortæller, at man til efteråret fortsætter med at lægge et nyt lag asfalt på parkeringspladserne. Det er oven i købet lykkedes at finde areal til et par ekstra pladser.

Svend Boye



Tornby Idrætsforening



Ungdomskonsulent

Ja, så er jeg allerede tilbage igen efter et kort visit i HF Hjørring. Jeg er blevet ansat i Tornby IF som ungdomskonsulent igen, og som herretræner. Jeg glæder mig til at se alle "ungerne" i hallen igen, og ser frem til at samarbejde med bestyrelsen.

Vi har allerede nogle projekter i gang. Vi har fået et tilbud fra Dansk Håndboldforbund om at få besøg af håndboldkaravanen som er en rullende inspirationsbus, der præsenterer håndbold for børn i alderen 6 – 12 år. Det sker den 2. september i skoletiden for 4. kl. og for 0 - 3. klasse i SFO, hvor skolen og SFO har takket mange tak til tilbuddet. Det glæder mig meget, da vi er meget tyndt besat i de små overgange, så jeg håber de bliver inspireret af håndbolden.

Vi er ved at planlægge en håndbold tur for årgang 1994 og 1995 i påsken 2009. Børnene skal indtjene nogle penge til turen, så hvis nogle har et job som de kan få en lille skilling for, er i velkommen til at kontakte mig.

Drengene i samme årgang skal også ud og prøve lykken, om de kan komme i eliten, første runde er den 7. september. Det vil være rigtig flot hvis Tornby IF igen kan få et hold i eliterækken.

Normalt plejer vi at have en overnatning i hallen som opstart, men den er desværre aflyst i første omgang, da vi kommer lidt senere i gang i år, da halgulvet skal repareres. Men vi laver et arrangement senere på sæsonen.

Her i sommerpausen er der også sket nogle store ting angående reglerne i ungdomshåndbold, som vil påvirke børnene og trænerne meget i starten. Fx må man ikke mandsopdække mere. Og udskiftning må kun ske, når man er i boldbesiddelse. Ungdomsrækkerne bliver også

døbt om til U6, U8, U10 osv. som i fodbold. Så der er en del ting, som lige skal vendes engang.

Jeg glæder mig til at få nogle kanon timer sammen med børnene, trænerne og forældre i den kommende sæson.

**Ungdomskonsulent
Heidi Lindgaard, 2515 1914**



Få et OK Benzinkort til billig benzin og diesel og styrk Tornby IF Håndbold og Fodbold

OK støtter lokalt

OK er altid billig med benzin, samtidig støtter OK forskellige foreninger og klubber, bl.a. Tornby IF Håndbold og Fodbold.

Så kom og få et OK Benzinkort, så giver vi et beløb til foreningen, hver gang du tanker hos os.

Med et OK Benzinkort får du:

- altid billig benzin
- rente- og gebyrfri brug
- mere end 530 tanksteder i Danmark
- mulighed for at tanke i Norge og Sverige
- en månedlig opgørelse
- kort til broafgift på Storebæltsbroen og Øresundsbroen®

Dagli' Brugsen
Tornby

OK
ALTID BILLIG BENZIN

TIF-Håndbold

Træningstider håndbold

Start den 30. september

U6 (mini) år 2002 - 2004

Lise Rønn, Berit T. Larsen, Thomas Olesen og Casper Holmen

Tirsdag 14.30 – 15.30

Start den 23. september

U8 drenge (micro) år 2000 – 2001

Line Rokkedal, Casper Holmen og Hanne Kjær

Tirsdag 15.30 – 16.30, torsdag 15.00 – 16.00

U8 piger (micro) år 2000 – 2001

Tina Larsen, Ann Olesen og Inge Stig

Tirsdag 16.30 – 17.30, torsdag 16.00 -17.00

Start den 19. august

U10 drenge (lilleput) år 1998 – 1999

Line Rokkedal, Casper Holmen og Hanne Kjær

Tirsdag 15.30 – 16.30, torsdag 15.00 – 16.00

U10 piger (lilleput) år 1998 – 1999

Tina Larsen, Ann Olesen og Inge Stig

Tirsdag 16.30 – 17.30, torsdag 16.00 – 17.00

U12 drenge (puslinge) år 1996 – 1997

Finn Møller, Sarah Larsen og Lukas Kristensen

Tirsdag 17.30 – 18.30, torsdag 17.00 – 18.30

U12 piger (puslinge) år 1996 – 1997

Kim Kornum, Betina Christensen

Tirsdag 18.30 – 19.30, torsdag 18.30 – 19.30

U14 drenge (drenge) år 1994 – 1995

Finn Møller, Sarah Larsen og Lukas Kristensen

Tirsdag 17.30 – 18.30, torsdag 17.00 – 18.30

U14 piger (piger) år 1994 – 1995

Kim Kornum, Betina Christensen

Tirsdag 18.30 – 19.30, torsdag 18.30 – 19.30

U16 drenge (junior) 1992 – 1993

Søren Andersen, Ivan Jensen

Tirsdag 19.30 – 20.45, fredag 19.00 – 20.30

U16 piger (junior) 1992 – 1993

Line Mølving, Signe L. Jacobsen

Tirsdag 18.30 – 19.30, fredag 19.00 – 20.30

Damer og U18 (ynglinge)

David Havmand, Petrine Jacobsen

Tirsdag 20.45 – 22.00, torsdag 19.30 – 20.45

Herrer og U18 (ynglinge)

Heidi Lindgaard, Finn Rams

Tirsdag 19.30 – 20.45, torsdag 20.45 -22.00

TIF-Fodbold

Godt gået U-14 piger

I slutningen af marts måned kom min datter hjem og fortalte at 6. klasse pigerne gerne ville have et fodbold hold igen. **Igen** fordi de ikke har spillet siden 3. klasse.

Jeg syntes det lyder som en god ide, sagde jeg. Jamen vi har ingen træner, vil du ikke træne os. Vi er 7 piger fra klassen der vil spille, men Helene fra 5. og Maria fra 7. vil også gerne være med.

Pigerne mødtes første gang til træning den 7. april. Her fortalte de mig, at de altså kun ville hygge træne. Hyggetræne! **Ja, altså ha' det sjovt** uden for meget løberi.



Vi hyggetrænede i et par uger, før vi skulle spille den første kamp. Vi tabte knebent til Horne 6 - 5. Herefter fulgte lutter sejre plus en enkelt uafgjort kamp. Vi kunne med en sejr i sidste kamp vinde puljen. Men tabte desværre 4 - 2 til SHI, som havde forstærket holdet til sidste kamp. Heldet var med os - Horne tabte også deres sidste kamp, så vi blev alligevel puljevinder.

Ud over at vinde puljen, vandt de også en sommerturnering i **Hune** eller var det Hundeleiv. **Undskyld!**

Tillykke piger med det fine resultat.

Husk piger selv om solen skinner, og de lækre fyre er ved stranden. Så kom til træning, det er surt kun at være 3 - 4 stykker.

**Vi ses til efteråret tøser
Jesper**

TIF-Badminton

Badminton start 2008/2009

Så er sommerpausen næsten overstået, og vi er klar til en ny badminton sæson.

Vi har i år fået tildelt tider onsdage og fredage.

Vi regner med følgende trænings tider:
Ungdom, onsdage kl. 14.30 - 18.30
U-17 og senior, onsdage kl. 19.30 - 21.00
Motionister, onsdage kl. 18.30 - 19.30
Motionister, onsdage kl. 21.00 - 22.00

Ungdomsholdene træner desuden om fredagen fra 15.00 - 19.30.

Nøjagtige træningstider bliver sendt rundt i skolen.

De nøjagtige tider vil blive fordelt og oplyst senere.

Endvidere har vi fået en haltime om lørdagen fra 9.00 - 10.00 til motionisterne.

Vi starter badmintonsæsonen onsdag den 20. august.

Tildeling af tider til motionister foregår telefonisk til Jesper på tlf. 9897 8088, fra den 11. august.

Vi mangler som altid trænere til vores ungdoms-hold. Er det noget for dig, hører vi gerne fra dig.

**På bestyrelsens vegne
Jesper, tlf. 9897 8088
eller 5190 4573**

Aut. Kloakmester



Lyng

Entreprenørforretning Aps

- Kloakarbejde
- Flise/belægningsarbejde
- Jordarbejde
- Maskinudlejning m/fører
- Havearbejde/græsslåning

Niels L. Larsen
Bøjen 6, Tornby
9850 Hirtshals

Tlf. 98 97 75 82 Mob. 27 28 70 77

*Handler du lokalt?
... så kontakt os og få et tilbud*



Martensens Bogtrykkeri
Nejstdalen 1 A · 9850 Hirtshals
Tlf. 9894 1878 · Fax 9894 5255
E-mail: info@martensensbogtrykkeri.dk

ÅBEN HVER DAG



TORNBY GL. SKOLE

På Tornby gl. Skole
Keramik Værksted
kan du opleve
hvordan leret
bliver til:
RELIEFFER,
RAKU,
SKULPTURER,
UNIKA og
BRUGSKUNST.

Der er både arbejdende
værksted og udstilling.

Keramiker
Janice Hunter
Tornby Gl. Skole
Tornby
9850 Hirtshals
Tlf.: 98 97 76 68

KERAMIK VÆRKSTED



SAVANNAH

Pigernes hus

Nørregade 11 · Hirtshals · Tlf. 98 94 51 86

Kids SAVANNAH

Nørregade 11 · Hirtshals · Tlf. 96 56 02 16

Siden sidst

Kære VI-TO

Her er en beretning fra Sebastian og Laurits. De har skrevet om deres tre dage i skoven med rollespil.

Alle 5. klasserne fra Tornby-Vidstrup skole, Horne-Asdal skole og Bjergby-Mygdal skole har været med til rollespil i Tornby Klitplantage. Det foregik den 11. - 13. juni 2008.

Onsdag:

De tre dage i skoven var en oplevelse. Det hele startede onsdag morgen, hvor vores samfund begyndte at falde på plads. Folk fandt hver deres steder at bo. Nu begyndte en vikingedag i Uglahøj.

Derefter gik tre af vores folk, meningsløst i krig, mod vores nabolandsby Øksborg. På det tidspunkt var de tre personer væk og vi stod nu med en vred flok fra Øksborg. Lige i det Øksborg skulle til at angribe, kom de tre personer med en stor flok fra Vendelia. Nu døde en stor del af Øksborg, resten flygtede.

Efter slaget blev der indkaldt til ting. Vi besluttede at der var fred mellem Uglahøj og Øksborg. Men at Vendelia skulle betale Øksborg 8 guld.

Så afholdtes der en turnering i kamp, En mand fra Uglahøj vandt.

Torsdag:

Dagen startede med at en mand, ville styrke venskabet mellem Uglahøj og Øksborg. Han ville have at Uglahøj og Øksborg afholdte en kampturnering. Da turneringen var slut gik Uglahøj og Øksborgs høvdinger sammen med nogle mænd mod Vendelia. Da de kom der ned, blev der indkaldt til ting og de måtte gå tilbage.



Dette ting blev folket enige om at to mænd skulle gøres fredløse.

Lidt efter opdagede folk at Uglahøjs høvding, var hårdt såret og at byens penge var væk. Så var det tid til mad, vi fik kødsuppe.

Nu kom jætterne, folk gemte sig i templet og i tårnet. Andre kæmpede bragt imod dem. Da de forsvandt begyndte folk at gå i seng.

Midt om natten kom nogle underlige genfærd. De ringede med en underlig klokke og pludrede.

Fredag:

Da vi stod op fik vi morgenmad bestående af yoghurt, havregryn og brød.

Efter maden kom Harald Blåtand - han ville gøre os kristne. De, der ikke ville kristnes, blev dræbt.



Så drog vi til Vendelia for at kristne dem. Da det var gjort blev der afholdt en kampturnering. To folk fra Uglahøj og en fra Vendelia vandt turneringen. Så var der gris. Slagter Winther kom med to grise. Så var det ellers slut, folk pakkede deres ting og tog hjem.

**Sebastian Melgaard
og Laurits Gajhede**

Spændende besøg i byen

Her i juli måned kommer der besøg fra England til Tornby. I næste nummer hører vi lidt mere om besøget og om resultatet. Jeg har fået to mails fra Janice, som er med til at arrangere dette lidt anderledes besøg i området. Disse er gengivet her som introduktion.

Den ene artikel er på engelsk, som I kan se, og jeg håber det er bedre, at I får det sådan end med min oversættelse.

Jørgen Kiel

Greenmapping in Tornby

Mediekunstneren, miljøforkæmperen og filosofen Dominica Williamson fra St. Ives i Cornwall, England, kommer til Tornby i uge 29. Her vil hun holde foredrag og afholde workshop for interesserede.

Greenmapping beskæftiger sig med at kortlægge elementer af den fysiske og virtuelle verden for blandt andet at øge projektdeltagernes miljøbevidsthed.

Dominica Williamson vil gå en tur i Tornby området onsdag den 16., torsdag den 17. og fredag den 18. juli sammen med interesserede. Her vil de samle information til en workshop, som afholdes på Vendsyssel Kunstmuseum i Hjørring den 19. juli kl.12.00, hvor vi laver kort og deler vores information.

For at deltage i projektet, som er sponsoreret af Tornby Turist Foreningen og Tornby Beboerforeningen, skal man henvende sig til Janice Hunter, Tornby Gl. Skole, tlf. 9897 7668.

Deltagelse er gratis.

Janice Hunter

EcoGeographer

A visit from an Ecogeographer

"I am a visitor to Northern Jutland. This is my first visit. I am visiting to share three different types of projects that I am developing at home in the Southern most tip of the United Kingdom in Cornwall. All three projects map information about my environment but all three projects, in the future, can equally roam to other people's geographical locations and can start to map with them there.

I am an artist and designer focusing on environmental issues. One of the projects I will present is a community-mapping project called theirwork. It is a project I am creating with another designer that is part of the award-winning network called Green Map System greenmap.org. I will share this project in some depth.

Prior to this presentation, which is on Saturday 19th July, I would like to walk in the evenings with different people who live in the area I am visiting. I would like them to take me on their favourite walk, and I would like to walk with them to gather data about their feelings, knowledge and favourite things. I will bring a camera, Dictaphone and GPS device; they can bring anything along – another person, a dog, a bike, a sketchbook, and their camera...

In this way, I hope to discover the place through the eyes of others, and I hope to start to build some data about the place with the people who live there. After I present my work, I would like to hold an hour and half workshop in which all those who walked with me, and any others who attended the presentation and that might like to stay, can join in. I will then encourage everyone in the room to map, in a very basic way, the environment walked in."

Sudoku

Det er ikke en konkurrence, men blot et lille tidsfordriv, som ikke er helt tosset.

	4	9				8	2	
			3		9			
6								4
		6	4		1	3		
	8						7	
		3	5		2	1		
5								6
			1		8			
	9	4				7	8	

7			8	9				
5		1						2
2		8	5			6		9
				8	5		9	
				6				
	5		2	7				
4		9			6	2		3
3						8		5
				2	8			1

KALENDER

August

- 5. Aftentur med sognearkivet kl. 19.00#
- 11. Vendsyssel Festival koncert i TK kl. 20.00 #
- 19. Grillfest på Havbakken kl. 12.00 #
- 20. Hyggeeftermiddag på Havb. kl. 14.00 #

September

- 4. Opstillings- og orienteringsmøde til menighedsrådsvalg i Vidstrup. #
- 7. Loppemarked i TF kl. 9.00 #
- 11. Opstillings- og orienteringsmøde til menighedsrådsvalg i Tornby TP kl. 19.30 #
- 23. Folkedansen starter kl 19.30 i TF #
- 24. Høstfest på Havbakken #
- 28. Høstgudstjenester i Tornby kl.10.30 og Vidstrup kl. 9.00 #

Oktober

- 1. Første danseaften med Kielgasterne i TF kl. 19.30 #

Dette arrangement er nærmere omtalt inde i bladet.

Forkortelserne der bruges er:

- CH Centerrådet Havbakken
- Havb. Dagcentret Havbakken
- Købm. Tornby gamle Købmandsgård
- MH Missionshuset i Tornby
- TB Tornby Beboerforening
- TF Tornby Forsamlingshus
- TH Tornby Hallen
- TK Tornby Kirke
- TP Tornby Præstegård
- TVP Tornby-Vidstrup Pensionistforening
- TVS Tornby-Vidstrup Skole
- VF Vidstrup Forsamlingshus
- VI Vidstrup Idrætsplads
- VK Vidstrup Kirke
- VS Vidstrup Spejderhus

Se også NetKalenderen på VI-TO's hjemmeside lokalbladet-vito.dk eller direkte på adressen lokalbladet-vito.dk/kalender